



Sachbearbeiterin/Incaricata: Silvia Parisi

ENTSCHEID - DETERMINA

Reg. Nr. 498 vom/del 31.08.2026

KINDERGARTEN

**KINDERGARTEN KLOBENSTEIN -
BEAUFTRAGUNG DER FIRMA GRÜNWALD
REISEN, ALFONS REICHSIGL MIT DEM
TRANSPORT DER KINDER VON PEMMERN IN
DEN KINDERGARTEN KLOBENSTEIN IM
SCHULJAHR 2026/2027
CIG BCC7D81F03**

SCUOLA MATERNA

**SCUOLA MATERNA COLLALBO - INCARICO
DELLA DITTA GRÜNWALD REISEN, ALFONS
REICHSIGL DEL TRASPORTO DEI BAMBINI
DA PEMMERN ALLA SCUOLA MATERNA DI
COLLALBO NELL'ANNO SCOLASTICO
2026/2027
CIG BCC7D81F03**

Der/Die Verantwortliche des Dienstes

Vorausgeschickt, dass mehrere Familien täglich eine längere Strecke zurücklegen müssen um die Kindergartenkinder von Pemmern und Gissmann in den Kindergarten von Klobenstein zu bringen;

Festgestellt, dass deshalb ein Transportunternehmen mit dem Transport der Kinder von Pemmern nach Klobenstein und zurück beauftragt werden soll;

Festgestellt, dass sich die Eltern der Kinder bereit erklärt haben, einen Teil der Kosten zu übernehmen und die restlichen Kosten von der Gemeinde Ritten getragen werden;

Nach Einsichtnahme in den Art. 21-ter des Landesgesetzes vom 29. Jänner 2002, Nr. 1 und festgestellt, dass für diese Dienstleistung derzeit weder Rahmenvereinbarungen noch Konventionen seitens der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) abgeschlossen sind und diese auch nicht über den elektronischen Markt des Landes Südtirol beschafft werden kann;

Festgestellt, dass deshalb auf das telematische System des Landes zurückgegriffen wird;

Hervorgehoben, dass die Auftragssumme dieser Dienstleistung unter Euro 140.000 liegt, weshalb gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und Art. 50, Absatz 1, Buchstabe b) des GVD vom 31. März 2023, Nr. 36 ein Direktauftrag erteilt werden kann und dieses Verfahren aus Gründen der Wirtschaftlichkeit, Effizienz und Beschleunigung, des erleichterten Zugangs von

II/La responsabile del servizio

Premesso che un gran numero di famiglie deve percorrere ogni giorno un lungo tragitto per portare i bambini da Pemmern e Madonnina alla scuola materna di Collalbo;

Accertato che perciò deve essere incaricata una ditta del trasporto dei bambini da Pemmern a Collalbo e ritorno;

Accertato che i genitori dei bambini si sono dichiarati disposti ad assumere una parte delle spese e che la parte restante dei costi è a carico del Comune di Renon;

Visto l'art. 21-ter della legge provinciale 29 gennaio 2002, n. 1 ed accertato che per questo servizio attualmente non sono attive convenzioni-quadro stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP), ne può essere acquistata tramite il mercato elettronico provinciale;

Accertato che, per questo motivo si ricorre al sistema telematico provinciale;

Rilevato che l'importo complessivo di questo servizio è inferiore a euro 140.000, che per questo motivo ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b) della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16 e dell'art. 50, comma 1, lettera b) del D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36 può essere effettuato un affidamento diretto e che per ragioni di economicità, efficacia, tempestività, per favorire la partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese nonché

Kleinst-, Klein- und mittleren Unternehmen sowie angesichts des geringen Vertragswertes gewählt werden soll;

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie Nr. 4 – Direktvergaben – genehmigt mit Beschluss der Landesregierung vom 28. Januar 2025, Nr. 40;

Nach Einsichtnahme in das Angebot der Firma Grünwald Reisen vom 26.08.2026 im Betrag von Euro 9.240,00 zuzüglich 10 % MwSt., eingeholt über das telematische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen;

Festgestellt, dass das vorgelegte Angebot die Bedürfnisse der Verwaltung erfüllt, der Anbieter auf die Durchführung derartiger Aufträge spezialisiert ist, keine Ausschlussgründe gemäß Art. 94 und 95 des GVD Nr. 36/2023 bestehen und das Angebot im Verhältnis zu Qualität und Preis angemessen ist;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (MJP5RFO91gxIJG7XMxXH/BHU443svR2bdNKoolW0ndl=) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (wR+PU7sghKPNSL1RGYSmxhHTXhMMb7bUKcg/K0ZPII=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Entscheides;

Auf der Grundlage des Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und des Landesgesetzes Nr. 25/2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung in den Gemeinden der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 508 vom 29.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

per il modico valore contrattuale viene scelta questa procedura;

Vista la linea guida n. 4 - Affidamenti diretti – approvata con deliberazione della Giunta provinciale del 28 gennaio 2025, n. 40;

Vista l'offerta presentata dalla ditta Grünwald Reisen del 26.08.2026 nell'importo di euro 9.240,00 più IVA del 10%, tramite il portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;

Accertato che, l'offerta presentata soddisfa le esigenze dell'amministrazione, l'offerente è specializzato nell'esecuzione di prestazioni del genere, che non sussistono motivi di esclusione ai sensi degli artt. 94 e 95 del d.lgs. n. 36/2023 e che l'offerta è congrua sotto l'aspetto del prezzo in rapporto alla qualità delle prestazioni;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (MJP5RFO91gxIJG7XMxXH/BHU443svR2bdNKoolW0ndl=) e quella contabile (wR+PU7sghKPNSL1RGYSmxhHTXhMMb7bUKcg/K0ZPII=), attestante la copertura finanziaria, della presente determinazione;

Sulla base dell'art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e la legge provinciale n. 25/2016 sull'Ordinamento contabile e finanziario nei comuni della Regione autonoma Trentino – Alto Adige;

Sulla base del piano esecutivo di gestione 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 508 del 29.12.2025;

Visto il Regolamento di contabilità;

fasst den Entscheid

1. aus den oben genannten Gründen die Firma Grünwald Reisen mit dem Transport der Kinder von Pemmern in den Kindergarten Klobenstein im Schuljahr 2026/2027 zu beauftragen, in Annahme des Kostenangebotes vom 26.08.2026 im Betrag von Euro 9.240,00 zuzüglich 10 % MwSt., also insgesamt Euro 10.164,00;
2. festzuhalten, dass der definitive Zuschlag über das elektronische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen erteilt wird;
3. diese Ausgabe von Euro 10.164,00 wie folgt zu verpflichten:
Kostenstelle: Kindergarten
Kapitel: Öffentliche Dienstleistungsaufträge
Fälligkeit 2026: Euro 4.065,60
Fälligkeit 2027: Euro 6.098,40.

determina

1. di incaricare per i motivi sopra esposti la ditta Grünwald Reisen con il trasporto dei bambini da Pemmern alla scuola materna di Collalbo nell'anno scolastico 2026/2027, in accettazione dell'offerta del 26.08.2026 con l'importo di euro 9.240,00 più IVA del 10%, totale euro 10.164,00;
2. di dare atto, che si provvederà all'aggiudicazione definitiva sul portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;
3. di impegnare questa spesa di euro 10.164,00 come segue:
Centro di costo: Scuola materna
Capitolo: Contratti di servizio pubblico
Esigibilità 2026: Euro 4.065,60
Esigibilità 2027: Euro 6.098,40.

Der/Die Verantwortliche des Dienstes – Il/La responsabile del servizio

Dr. Helga Plankensteiner

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

Verpflichtung Nr. n. impegno	Kompetenzjahr anno competenza	Kapitel capitolo	Kostenstelle centro costo	Kodex 5. Ebene codice 5° livello	Betrag importo
1441	2026	04011.03.21500	40100	U.1.03.02.15.002	4.065,60 €
1441	2027	04011.03.21500	40100	U.1.03.02.15.002	6.098,40 €

Der stellvertretende Verantwortliche des Finanzdienstes - Il sostituto del responsabile del servizio finanziario

Dietrich Köllemann

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

Ogni interessato/a può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività della determinazione. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

Veröffentlicht am 31.08.2026

Pubblicato il 31.08.2026